



## ACCESS Center Name and Gender Change A-Z

### ĐƠN XIN CÔNG NHẬN ĐỔI GIỚI TÍNH CHO NGƯỜI LỚN

**HỎI:** Tôi có cần nộp đơn xin đổi giới tính với tòa để đổi giới tính của tôi hay không?

**ĐÁP:** Quý vị sẽ không cần một lệnh tòa công nhận đổi giới tính cho đúng với việc đổi giới tính trong bằng lái xe hoặc thẻ căn cước California, giấy khai sinh do California cấp, thẻ an sinh xã hội, hoặc sổ thông hành (hộ chiếu) Hoa Kỳ. Tuy nhiên, quý vị có thể cần một lệnh tòa để sửa đổi giấy khai sinh của quý vị cho đúng với giới tính của mình nếu quý vị sinh ở ngoài California. Hãy liên lạc với sở hộ tịch tại tiểu bang nơi sinh của quý vị để biết xem quý vị có cần có lệnh tòa để sửa đổi giấy khai sinh cho đúng với giới tính của mình hay không. Ghi Chú: quý vị sẽ cần một lệnh tòa để đổi tên nếu quý vị muốn dùng một tên mới cho thích hợp với giới tính của mình. Xin đến <https://www.sfsuperiorcourt.org/self-help> để biết thêm chi tiết về việc đổi tên cho thích hợp với giới tính.

**HỎI:** Tôi cần các mẫu nào để nộp đơn xin đổi giới tính cho người lớn?

**ĐÁP:** Quý vị sẽ cần các mẫu sau đây có để tại <https://www.courts.ca.gov/25798.htm>

- CM-010, *Mẫu Ghi Chi Tiết Vụ Dân Sự (Civil Case Cover Sheet)*
- NC-300, *Đơn Xin Công Nhận Đổi Giới Tính và Cấp Giấy Khai Sinh Mới (Petition for Recognition of Change of Gender and Issuance of New Birth Certificate)*
- NC-330, *Lệnh Đổi Giới Tính và Cấp Giấy Khai Sinh Mới (Order for Change of Gender and Issuance of New Birth Certificate)*

**HỎI:** Tôi làm gì sau khi điền các mẫu đơn?

**ĐÁP:** Sao chụp một bản mẫu NC-300. Đính kèm bản sao vào sau mẫu gốc. Không cần phải sao chụp CM-010 hoặc NC-330. Bấm thủng hai lỗ trên đầu tất cả những mẫu gốc. Đem tất cả giấy tờ của quý vị đến Civic Center Courthouse tại 400 McAllister Street, San Francisco, CA 94102. Nộp giấy tờ của quý vị tại Phòng 103 ở quầy “New Filings”.

**HỎI:** Nộp Đơn Xin Công Nhận Đổi Giới Tính và Cấp Giấy Khai Sinh Mới tốn bao nhiêu tiền?

**ĐÁP:** Lệ phí nộp đơn với tòa là \$450.00. Nếu quý vị có lợi tức thấp hoặc lãnh trợ cấp nào đó của chính quyền, quý vị có thể hội đủ điều kiện được miễn lệ phí. Muốn biết thêm chi tiết về những khoản miễn lệ phí, hãy đến <https://www.sfsuperiorcourt.org/self-help>.

**HỎI: Tôi có cần ra tòa về đơn xin đổi giới tính của tôi hay không?**

**ĐÁP:** Có thể không có phiên tòa nếu không có vấn đề hoặc phản đối gì về đơn xin đổi giới tính của quý vị. Nếu quý vị cung cấp phong bì tự ghi địa chỉ và dán tem vào lúc nộp hồ sơ của mình, tòa có thể gửi mẫu NC-330, *Lệnh Đổi Giới Tính và Cấp Giấy Khai Sinh Mới (Order for Change of Gender and Issuance of New Birth Certificate)*, qua đường bưu điện cho quý vị sau khi thẩm phán phê chuẩn và ký lệnh này.

**HỎI: Nếu đơn của tôi được phê chuẩn, giấy tờ pháp lý của tôi do chính quyền cấp có được tự động cập nhật cho đúng với việc đổi giới tính hay không?**

**ĐÁP:** Không. Quý vị có trách nhiệm liên lạc với mỗi cơ quan chính quyền và áp dụng các thủ tục của họ để xin giấy tờ pháp lý mới theo giới tính của quý vị. Đa số các cơ quan chính quyền sẽ đòi hỏi quý vị xuất trình một bản sao lệnh tòa có thị thực. Quý vị có thể xin một bản sao NC-330, *Lệnh Đổi Giới Tính và Cấp Giấy Khai Sinh Mới (Order for Change of Gender and Issuance of New Birth Certificate)* có thị thực từ ban hồ sơ tại trụ sở tòa ở 400 McAllister Street, Phòng 103, San Francisco, CA 94102. Xin đến <https://www.sfsuperiorcourt.org/sites/default/files/pdfs/Statewide%20Fee%20Schedule%20rev%201-6-20.pdf?1588971058419> để biết chi tiết về lệ phí bản sao có thị thực. Khoản lệ phí này sẽ được miễn nếu quý vị được tòa cho miễn lệ phí.